

Polaer Tagblatt

Erhält täglich, ausgenommen Montag, um 6 Uhr früh. — Abonnements und Anklamungen (Inserate) werden in der Verlagsdruckerei Pola, Tempotik, Piazza Carlo Nr. 1, entgegengenommen. — Auswärtige Annonsen werden von allen größeren Anklamungsbüros übernommen. — Inserate werden mit 30 h für die Amal gehaltene Zeitseiten, Klammernotizen im reklamatorischen Teile mit 50 h für die Zeitseiten, ein gewöhnlich gedrucktes Wort im kleinen Anzeiger mit 4 Heller, ein seitgedrucktes mit 8 Heller berechnet. Für bezahlte und sodann eingestellte Inserate wird der Betrag nicht zurückgelassen. — Belegexemplare werden seitens der Administration nicht regeleistet.

Die Administration befindet sich in der Buchdruckerei Jos. Armpotik, Piazza Carlo 1, ebenerdig und die Redaktion Via Carli 2, 1. Etod. — Telefon Nr. 58. — Sprechstunde der Redaktion: von 7 bis 8 Uhr abends. — Bezugsbedingungen: mit täglicher Ausstellung ins Haus durch die Post monatlich 2 K 40 h, vierteljährig 7 K 20 h, halbjährig 14 K 40 h und ganzjährig 28 K 80 h. — Preis der einzelnen Number 6 h. — Einzelverkauf in allen Läden. —

Für die Redaktion verantwortlich: Hugo Dubel.
Druck und Verlag: Buchdruckerei Jos. Armpotik, Pola, Piazza Carlo 1.

VII. Jahrgang

Pola, Samstag 16. September 1911.

= Nr. 1965. =

Die Teuerung.

Die Frage der Teuerung der Lebensmittel bildet heute das Ladegespräch des Volkes, nicht bloß der breiten Massen der Arbeiterschaft, sondern auch der Beamten und des bürgerlichen Mittelstandes, welche insgesamt unter der wachsenden Teuerung der Lebensmittel schwer zu leiden haben. Die Wirkung dieses Notstandes macht sich in hunderttausenden Familien fühlbar. Fleisch, Milch, Butter, Gemüse, Kartoffeln, Obst, sämtliche Hülsenfrüchte, alles wird teurer. Manche Preissteigerungen erscheinen sogar sprunghaft. Die Teuerung der Lebensmittel steigt und steigt auf eine Höhe, daß nachgerade die ausreichende Ernährung der Bevölkerung in Frage gestellt erscheint.

In romanischen Ländern reagiert das Volk auf eine solche Not schneller und heftiger als bei uns. In Frankreich und Belgien stürzt man die Markthallen, zerstört die Läden, bedroht die Händler. Der Österreicher ist in dieser Beziehung viel ruhiger. Er hat nichts gesagt, als man ihm den Kaffee verteuerte, er schwieg, als man den Zucker verteuerte, er sagte nicht viel, als man den Bierpreis erhöhte, er ließ es sich auch gefallen, als man ihm den Preis der Zigaretten in die Höhe setzte. Der Österreicher erhält sich höchstens bei den Wahlen und auch da nicht allzuviel, ansonsten aber folgt der Österreicher, der geduldige, sehr gebildige österreichische Steuerträger immer dem Motto, daß Ruhe die erste Bürgerpflicht ist.

Die Teuerung der Lebensmittel geht, so führt vor kurzem ein Wiener Blatt zu treffend aus, „wie eine Epidemie durch das Land. Die Fleischnot, über die man schon im Frühjahr geklagt hat, ist heute noch lange nicht das Vergste. Das Fleisch ist ja für die ganzen Bevölkerungsschichten, selbst für die qualifizierten Arbeiter, nachgerade zum Luxusartikel geworden, auf den man gezwungenenmaßen verzichtet. Eine unglückselige Fügung will es, daß im heurigen Jahre die aufhaltende Trockenheit einen Teil der Erntehoffnungen vernichtet oder doch vermindert, und nun scheint, daß der allgemeine Zug nach neuerlicher Teuerung der Lebensmittel nicht mehr aufgehalten werden kann. Für den Spätherbst sind jetzt schon für die wichtigsten Nahrungsmittel, einschließlich des Fleisches, Preise angekündigt, die noch hoch über die jüngst hinausgehen werden. Sagen wir es nur noch einmal: Unsere Bevölkerung ist gewiß nicht topshärterisch und eher einer heiteren Lebensaufgabe zugeneigt. Aber unter den jüngsten Zuständen ist die Verzweiflung über die Schwelle zahlloser Wohnstätten geschritten. Auch das Wohnungswesen ist nachgerade zu einer wahren Volkskrankheit geworden und droht die Kulturbhöhe der Bevölkerung unerbittlich herabzudrücken.“

Das traurige Bild von der Teuerung, von dem auf den Massen lastenden Druck der Verhältnisse, von der Vereindung eines beträchtlichen Teiles der Bevölkerung, hat gewiß nicht den Reiz der Neuheit. Über einen Neuhitsreiz eigentümlicher Art hat es jedenfalls, wenn man gewahren muß, wie Woche um Woche Monat um Monat vergeht, ohne daß eigentlich von all den vielen, vielen kostspieligen Amenten und Beschriften und Kommissionen und Anstalten etwas Erfolgversprechendes zur Abhilfe geschehen wäre. Mächtige Bände über Bevölkerungsstatistik werden alljährlich in den Amenten ausgearbeitet. Das ist alles so gründlich und so gelehrt und so gewissenhaft, daß man diese gewaltigen Bissernkolonnen mit höchstem Respekt ansehen muß. Wer aber meinen sollte, daß unser Parlament aus all den Wissenschaften auch den Schluss ziehen müsse, daß wir zu wenig Schlachtvieh, zu wenig Wohnungen haben und danach rechtzeitig entschiedne Vorkehrungen treffen wird, der gibt sich einem petrischen Wahne hin.

Mit dieser Gemächlichkeit aber darf man das herrschende und wohl noch einer Steigerung entgegensehende Massenelend eben nicht länger behandeln. Die Bevölkerung sieht überall Kleinheit und nirgends den starken, entschiedenen Willen zur Hilfe, und sie wird nachgerade mit sehr vernehmlicher Stimme die Frage erheben, wie es denn kommen mag, daß ein Staat, der Hunderte von Millionen für besondere Zwecke aufwendet, kaum einen nennenswerten Beitrag für die Nahrungswege aufbringt. Ein Einklang muß da geschaffen werden.

Tagesneuigkeiten.

Pola, am 16. September 1911.

Sedenstag, 16. September, 1894: Sieg der Japaner unter Sto über die Chinesen unter Ting.

Der neue Reichskriegsminister. Wie das „Sarajevoer Tagblatt“ nach einem ihm zugegangenen Privattelegramm meldet, ist die Ernennung Sr. Excellenz des Kommandanten des 15. Korps Moritz Ritter v. Aufenauer zum Kriegsminister bereits vollzogen. Sr. Excellenz soll kommende Woche schon die Leitung des Ministeriums übernehmen. (Wir geben dieser Meldung mit der gebotenen Reserve hiermit Raum. D. A.)

Landtagsangelegenheiten. Landeshauptmann Dr. Ludwig Mizi hat, wie schon gemeldet wurde, dem Ministerpräsidenten bekanntgegeben, daß an eine Einberufung unseres Landtages vorherhand nicht gedacht werden könne, und daß ein Zusammentreffen der österreichischen Abgeordneten von Verhandlungen, die nun wieder aufgenommen werden sollen, abhängig sei. Das Spiel, das seit den letzten stürmischen Szenen im vergangenen Jahre währt, beginnt also von neuem. Die Minorität wünscht die wirtschaftliche und sprachliche Gleichberechtigung, die Majorität trachtet, diese Aspirationen zu verhindern; auf keiner Seite herrscht Nachgiebigkeit — und zwischen diesen beiden extremen Punkten soll — eine Verständigung geschaffen werden. Die Abgeordneten der Minorität werden an den beiden Karabinerbedingungen des Landtagsfriedens — der sprachlichen und der wirtschaftlichen Gleichberechtigung — unbedingt festhalten — sie müssen dies, wollten sie es nicht aus einem Antrieb tun. Man erinnere sich an das sogenannte Kompromiß ohne Resultat, das im Frühjahr zwischen Majorität und der Minderheit abgeschlossen wurde: Man hatte den Sinn zwischen den Abmachungen im ersten Augenblicke mißverständlich und nahm in dem slavischen Lager an, die Obstruktion der Minderheitsvertreter habe sich — um im Sinne der Beteiligten den Ausdruck zu wählen — um ein Einsingericht preisgegeben. Der Unwill, der damals herrschte, mußte die slawischen Abgeordneten zu der Einsicht führen, daß sie ihr Werk hinter sich hätten, wenn es sich um den Kampf um die Jahrzehnte alten slawischen Forderungen handle, daß sie es aber gegen sich hätten, wenn sie daran dächten, die Obstruktion aufzugeben, ohne einen vollen Sieg errungen zu haben. Im Sinne dieser Erkenntnis bliebe den Vertretern der Minorität nichts anderes übrig, als beim nächsten Zusammentreffen des Landtages in die heftigste Opposition zu treten, nicht um den Italienern, sondern um den eigenen Wählern zu beweisen, daß die im Frühjahr erzielten Errungenschaften auf dem Schulgebiete nicht geeignet seien, die slawische Opposition zu töten, daß dieser Widerstand bis zum Auseinander vielmehr so lange wehren werde, bis im österreichischen Landtage die slawischen Sprachen neben der italienischen gleichberechtigt seien. Die Italiener sind über den Stand dieser Verhältnisse zu genau informiert, als daß sie nicht wissen sollten, daß die politische Situation durch die Einberufung des Landtages bekannt-

lich ins Werkse kam. So lange Verhandlungen über eine Verständigung geführt werden, so lange besteht die Hoffnung darauf, daß der Landtag doch noch seinen Zwecken werde dienen können, und solange man dieser Ansicht huldigen kann, erscheint es nicht notwendig daß einige Sanierungsmittel — an die Auflösung zu denken. Siehe man aber — die sofortige Einberufung des Landtages vorausgesetzt — die Stimmungen in ihrer ganzen Heftigkeit aufeinanderplatten, so müßte man schon bei dieser Gelegenheit sehen, was man erst nach Schluß der bevorstehenden jedenfalls langwierigen Verhandlungen konstatieren wird: Daß es eine Verständigung auf friedlichem Wege da nicht gibt, wo nur allein der Kampf und die Macht voraussetzen werden. Ein zweites Mähren wird sich in der Geschichte des Landtages kaum wiederholen; — die Slaven können nicht nachgeben — von den Italienern gilt das gleiche: Die bevorstehenden Ausgleichsverhandlungen sind also nichts anderes als ein Mittel, das zur Anwendung gelangt, um die Regierungsfürst der istrischen Landesausschüsse zu verlängern.

Von der hiesigen k. k. Bezirkshauptmannschaft. k. k. Bezirksschreiber Victor Bachar wurde der hiesigen k. k. Bezirkshauptmannschaft als Sekretär zugewiesen.

Zulassung von weiblichen Bewerbern zur diesjährigen Postoffiziantenprüfung. Mit Bezugnahme auf die im Amtsblatte Nr. 15 vom 15. Mai 1911, Bl. 19.181/L, verlautbarte Nachricht, betreffend die Einstellung der Aufnahme von weiblichen Bewerbern um Postoffizianten-, bzw. Postspirantenstellen, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, daß infolge eingetretener Personalveränderungen und zur Herstellung des Personalausgleichs zwischen männlichen und weiblichen Postbeamten, in diesem Jahre weibliche Bewerber um Verleihung von Postspirantenstellen, in einer beschränkten Anzahl zugelassen werden. Die bezüglichen, ordnungsmäßig belegten Gesuche werden bis 20. September 1911 bei der Post- und Telegraphen-Direktion in Triest entgegen genommen.

Zum Schülbeginne. Alljährlich noch haben hiesige italienische Vereine und die ihnen zu Verfügung stehenden Blätter vor Schulbeginn für die Anstalten ihrer Nationalität heftige Propaganda gemacht, und auch diese Ferien wurden nicht verschlossen, ohne daß einer der nun schon so bekannten Aufruhe erschienen wäre, in dem Eltern schulpflichtiger Jugend auf das Alleinstigmachende der italienischen Lehranstalten aufmerksam gemacht werden. Unsere Sache wäre es nicht, solchen Ercheinungen nachzugehen, wenn nicht durch alle die bisher in Verwendung genommenen Propagandaarten stets — also auch heuer wieder — eine heftige Anfeindung der deutschen Lehranstalten Polas hindurchschimmerde. Und eben diese Schulen haben bis jetzt Taufenden den richtigen Weg gewiesen, ob dieser nun in die beschiedene Werkstatt, in den Kaufmannsladen oder zu höheren Berufen führt. Ihnen allen haben diese Anstalten das wichtigste Element in einem polyglotten Staate, die Kenntnis einer gemeinsamen Sprache, vermittelt, ohne in ihrer Tendenz gegen die individuelle nationale Entwicklung gerichtet zu sein. Ob es nun besser sei, diesen erfolgreichen Weg zu verlassen, um einen anderen ungewissen, doch für einzuzeichnen, das bleibt der Entscheidung aller vernünftig Denkenden überlassen.

Gastspiel der Wiener Bühnen-Künstler. Heute eröffnet die beliebte Wiener Soubrette in der Posten-Movietat "Die Cameriere" ihr Gastspiel. Die Erstaufführung dieses lustigen Werkes und das Auftreten Fel. Hermanns sichern einen fröh-

lichen Abend. Die Posse wurde in Wien am Lustspieltheater gegen 300 mal ununterbrochen gegeben und bietet dem Fräulein Herma Gelegenheit, ihr gesangliches und schauspielerisches großes Können im reichsten Maße zu entfalten. — Sonntag geht die Operettenposse "Ende eines Schwesters" von Buchbinder mit der Herma und dem Gesangskomite Alpassy in Szene. Die Handlung dieser Posse spielt teilweise im Publikum selbst und ist voll ausgelassener Lustigkeit. Nette Gesangs-einlagen werden den Wert der Aufführung steigern.

Das Sommerfest des Vereines "Ricreazione e studio", welches am 10. d. M. stattfinden sollte, wurde wegen Unwetter auf Sonntag den 17. d. M. verschoben.

Finanzaangelegenheiten. Folgende Zeitschrift ist eingelaufen: Wir betrachten es in Finanzwachtkreisen als unsere Pflicht, auf die Zeitschrift in Nr. 1964 ihres geschätzten Blattes einige Worte zu erwideren. Man sieht aus diesem Artikel vom 15. September 1911, daß sich alle Staatsangehörigen, bzw. Militärmannschaften wehren, der Finanzwache aus Höflichkeitssicht, was Militär anbelangt, aus Zwang, den Gruß zu erwideren, bzw. die Ehrenbezeugung zu leisten. Welches ist wohl der Grund dieser Weigerung? Der Einsender der gestrigen Worte schützt vor, daß die Finanzwache wegen der Rosetten nicht zu kennen sei. Wenn nun die Herren Militärbeamten ebenfalls auf Grund der Sternrosetten zu grüßen sind, weshalb wird dann uns, wo wir doch auch zum militärischen Grenzschutz mitzuwirken haben und Sternrosetten zu tragen berechtigt sind (Fw. M. B. v. J. 1907) dieser Gruß verworfen? Dieser Rosetten-Entschuldigungsgrund kann daher nicht gelten und ist vielmehr nur eine Umgehung der Höflichkeit, bezw. des Auftrages.

Der arme Lloyd. Den Verwaltungsräten des "Oesterr. Lloyd" geht es noch immer so schlecht, die Leitung der internationalen Sommersfrischen und Badeorte ist noch immer so außerordentlich, daß es nötig ist, die Mittel zur Besteckung der armseligen Dividenden auf ungewöhnliche Art herein zu bringen. Die Reiseenden werden in Unkenntnis der bestehenden merkwürdigen Kassenvorschriften der ersten unserer Reedereien noch immer in der gleichen Weise geschöpft, indem alle Feste, die es versäumt haben, ihre Karten in der Agentie des Lloyd einzukaufen, und die dies im Pavillon auf dem Adolo Elisabeth besorgen, um 1 Krone pro Billet mehr zahlen müssen. Eine Reise von 6 Personen z. B. wird auf solche Art um 6 Kronen verteilt, und während sie noch so kurz. Die kleineren Schiffsgesellschaften, die "Ungaro-Croata", die "Nauqua", die "Dalmatia" und die "Istria-Trieste" verfügen zwar bei weitem nicht über das Vermögen und über die Unterstützung des "Oesterr. Lloyd", behelfen sich aber trotzdem, ohne beim reisenden Publikum unter wichtigen Vorwänden Geld aus der Tasche zu ziehen. Kurz: daß erörterte Vorgehen des Lloyd, das in allen seinen Stationen eingehalten wird, verdient die schärfste Missbilligung, kann nicht motiviert werden, und sollte von den Herrn Abgeordneten unserer Bezirke im Parlement zur Sprache gebracht werden. Die Agentie des Lloyd befindet sich in Pola auf der Riva, ungefähr auf der Höhe des Bellontaturm. Wenn sie nicht auf dem Wege liegt — für den Stadtteil vom Theater gegen die Medolina und Siffianoseite kommt als Kurzeste Strecke jedenfalls die Carduccistraße oder Viale Carrara in Betracht — der ist genügt, mit Zeit und Bequemlichkeitsverlusten andere Straßen zu wählen, eine formelle Abmilderung zu unternehmen, verläßt er sich darauf, daß er auch an Bord oder im Pavillon auf dem Adolo Elisabeth Karten erhalten werde, so muß er eben um 1 Krone für je eine Karte

mehr zahlen. Das Schönste an der Sache ist, daß der Lloyd in dem erwähnten Molochäuschen einen Aufschlag einhebt, daß er aber dort keinen Heller für Miete zahlt. Ähnliche, wenn nicht gleiche Verhältnisse gelten für alle anderen Hafensationen, die Schiffe des Lloyd besitzen. Wann wird dieser Unsug endlich einmal ein Ende nehmen?

Allgemeine Bierpreiserhöhung in Österreich. Aus Prag wird gemeldet: Der Schuhverband der Brauereien in Böhmen verlautbart, daß der Zentralverband der österreichisch-ungarischen Brauereivereine am 13. d. beschlossen habe, die Erhöhung des Bierpreises um 2 Kronen 40 Heller pro Hektoliter in ganz Österreich mit 20. d. in Kraft treten zu lassen. Die polnischen Brauereien haben eine Erhöhung des Bierpreises um 3 Kronen pro Hektoliter bereits beschlossen, doch hängt der Zeitpunkt der Inkraftsetzung des erhöhten Preises für Pilsnerbier noch von dem Ausgang einer Konferenz ab, die in den nächsten Tagen zwischen den Vertretern der drei großen Pilsner Brauereien in Wien abgehalten werden wird. In dieser Konferenz wird in erster Linie die Frage der Erhöhung des Preises für Export-Bier-Brauerei einheitlich geregelt werden müssen. — Der Wiener Brauerverein erklärt zur Meldung, daß er die Erhöhung der Bierpreise beschlossen habe: Zweifellos werde man eine Preiserhöhung beschließen, aber nur um 2 Kronen für 100 Liter. Diese dürfte kaum vor 1. Januar in Kraft treten. (Wie kommt es, daß die Erhöhung der Preise ist, erachtet man am besten aus diesen beiden Nachrichten. Während die einen noch nicht wissen, wann und um wieviel gesteigert werden soll, können es die anderen schon nicht mehr erwarten, um so bald als möglich und zwar recht tief in die Taschen des Volkes zu greifen. Hoffentlich rüttet sich alles, was Bier trinkt und klopft diesen modernen Taschendieben kräftig auf die Finger.)

Zimmerfeuer. Am 14. d. Mts. um 10 $\frac{1}{2}$ vormittags avisierte der in der Via Giovia 30 wohnhafte Peter Massarato die Polizei, daß im Hause Nr. 32 der Via Giovia in der Wohnung des Andreas Jawornik ein Zimmerfeuer ausgebrochen sei. Die sofort verständigte städtische Feuerwehr erschien an Ort und Stelle und lokaliserte den Brand in Bälde. In einem Schlafzimmer der Familie Jawornik sind bei dieser Gelegenheit die Möbel und sonstige Habeseligkeiten verbrannt und der entstandene (durch Versicherung gedeckte) Schaden soll etwa 1000 Kronen betragen. Auch der Fußboden, die Decke und die Wände des Zimmers wurden durch den Brand stark beschädigt, so daß die Hausbesitzerin Fosca Grana einen angeblichen Schaden von 2000—3000 Kronen erleidet. Dem raschen und entschlossenen Eingreifen des I. I. Gendarmerie-Posten-Führers Franz Jeroncic aus Brioni, Peter Kravos aus Galleano und Andreas Boschin aus Noviglio, welche zufällig die Unfallstelle passierten, ist es zu danken, daß viele Habeseligkeiten gerettet wurden und daß der Brand keine größeren Dimensionen annahm. Das Feuer soll angeblich durch ein glühendes Blägeisen, welches die Gattin des Jawornik auf einem Tische stehen ließ, entstanden sein.

Selbstmordversuch. Gestern gegen 1/11 Uhr nachts sprang vis-à-vis dem Stabgebäude eine ungefähr 25jährige Frauensperson in selbstmörderischer Absicht von der Mina ins Meer. Der in der Nähe befindliche Hilfsarbeiter P. a. e. s. brachte sie ans Land, worauf sie in ihre Wohnung überstellt wurde. Das Motiv der Tat sind häusliche Verhältnisse.

Große Misshandlung von Kindern. Die in der Via Siana 30 wohnhafte Eusebio Matias, 33 Jahre alt, wurde am 14. d. auf Grund einer Anzeige verhaftet, weil sie am selben Tage ihren 13jährigen Sohn Michael mit einem Riemchen in brutaler Weise misshandelte und demselben mehrere Verletzungen beibrachte. Der Knabe wurde einem Arzte vorgeführt, welcher die Verletzungen konstatierte und darüber ein Zeugnis ausstellte. — Der Barbier Salato Brisco, Via Helgoland Nr. 15, wurde zur Anzeige gebracht, weil er seinen Adoptivsohn Anton Vučić, 7 Jahre alt, angeblich in brutaler Weise misshandelte. Der Knabe bestätigte bei der Einvernahme diese Angaben und sagte aus, daß ihn sein Adoptivvater auch am 13. d. wegen einer Kleinigkeit bei beiden Ohren packte, in die Faust hob und dabei verletzte.

Die Wanderung eines gestohlenen Hammers. Der am Monte Bussolari Nr. 21 wohnhafte Maurer Johann Perusco, erstattete die Anzeige, daß ihm vor ca. einem Monat mehrere Maurer — Werkzeuge, darunter auch ein großer Hammer abhanden gekommen seien. Diesen Hammer habe er nun bei seinem Ar-

beitskollegen Alois Canelorich gesehen, welcher angibt, denselben von einem gewissen Giacomo Manzoni gekauft zu haben. Manzoni gibt an, den Hammer von einem gewissen Alois Brandis erstanden, und letzterer will schließlich denselben von einem unbekannten Bosniaken um 1 Krone gekauft haben.

Nette Komplette moderne Schlafzimmereinrichtungen. von der Firma Vothe & Schmid, Paketpreis Doppelbettzimmer 1800 Kronen, Einbettzimmer 1000 Kronen, sind jetzt Gelegenheitskauf. Erstere um 700 Kronen, letztere um 500 Kronen abzugeben. Hotel Belvedere.

Deutsche und Osteuropäische Anzeigen.

Politeama Elsenti. Das Gastspiel der Wiener Bühnenkünstler hat mit der geistigen Aufführung der Posse "Pension Schöller" eine in künstlerischer Beziehung erfolgreiche Fortsetzung gefunden. Es wurde im allgemeinen sehr stolz gespielt, und diese Tatsache ist hauptsächlich dem geistesgewandten, klugfertigen Philipp Klaproth (Dr. Rudolf Beer) zuzuschreiben, der die Situation infolge Routine und fleißiger Einschüpfung seiner Rolle vollständig beherrschte. Neben Dr. Beer verdienten noch Fr. U. b. a. n., Herr Hans Alpach und Herr Alfred Sturm lobenswerte Erwähnung. — Heute Debut Fr. Hermine Herwartz in der englischen Gesangsposse "Die Jammerpepi".

Kinematograph Leopold, Via Sergio Nr. 77. Programm für heute: 1. Eine Reise durch Sachsen, nach der Natur. 2. Der Polizeiheld Mat Pinkerton. 8. Serie: Wer ist der Mörder des Bucherer? Großartiges Drama. 500 Meter langer Film. 3. Der Flirt eines Fräuleins, heiter.

Kinematograph Mikrova, Port Ara. Programm für heute: 1. Die Worte des Überlandes, Naturaufnahme. 2. Ein Gewehrschuß, Jagdtragedie. 3. Unterkünfte im mechanischen Theater, komisch.

Militärisches.

Aus dem Hafenadmiralats-Lagesbefehl Nr. 258.

Marineoberinspektion: Korvettenkapitän Richard Glori.

Garnisonsinspektion: Hauptmann Leo Knebel vom Landw.-Inf.-Reg. Nr. 5.

Verkörp. Inspektion: Minenschiffssarzt Dr. Guido Zadiga.

Ursache. 8 Wochen Mar.-Kanal. Severe Witterung für Österreich-Ungarn. 28 Tage Böhm. Eugen Ritter Bräuer von Rehbold für Österreich-Ungarn. 14 Tage Freylin. Eduard Hubel für Österreich-Ungarn; Freylin. Wilhelm Moese Edler von Rollendorf für Österreich-Ungarn; Freylin. Thomas Edler von Thiaml für Buccari und Österreich-Ungarn; Mar.-Kanal. Franz Juchas für Italien;

Externe Lehrer für den Seekadettenturk. Als externe Lehrer im Seekadettenturk wurden bestimmt: Für die militärischen Übungen: Minenschiffssoldaten Albert Semsey de Semse. Gefundheitsschule: der jeweilige Chefarzt S. M. S. "Adria". Schiffbaukunde: Der Schiffbauingenieur 1. Klasse Rudolf Hermann. Technische Artillerie: der Marineartillerieingenieur Johann Ebinger. Schiffsmaschinenkunde: der Maschinenbauingenieur 1. Klasse August Notar. Elektrotechnik: die Elektroingenieure Desider Flit und Heinrich Raffa. Serbokroatische Sprache: Marinemissionär 2. Klasse Stephan Röthig.

Vermischtes.

Verteilung der europäischen Marinestärke. Folgende maritime Tatsachen wären zur Stunde zu verzeichnen. Die französische Flotte ist fast ganz im Mittelmeer konzentriert, die englische Flotte hat das Mittelmeer teilweise aufgegeben, die stark reduzierte englische Mittelmeerflotte ist augenblicklich auf Kreuzfahrt in die Nähe der spanisch-mauritanischen Küste begriffen. Die englische Schlachtenflotte kreuzt in der Nordsee, angesichts der deutschen Küsten, die deutsche Schlachtenflotte hat sich in die Ostsee zurückgezogen, wo sie ebenfalls unter den Kanonen von Riel Schutz findet, wo sie aber im Falle eines Krieges nicht mehr herauskönnen. Durch den Nord-Ostseekanal können nämlich die ganz großen Kriegsschiffe nicht und am Welt oder Sund würden sie von der mehr als doppelt so starken englischen Flotte leicht aufzuhalten sein. Solche Momente müssen im Auge behalten werden, wenn man die Situation richtig beurteilen will.

Frau und Kind in die Luft gesprengt. Aus London, 12. d., wird berichtet: In einem Anfälle von Eiserfucht hat ein gewisser John Bangham in Ulsoor ein furchtbares Verbrechen verübt. Er legte einen Ex-

plosivstoff unter das Bett, in dem seine Frau und seine Kinder schliefen. Es erfolgte eine schreckliche Explosion, bei der die Frau und die Kinder in Stücke gerissen wurden. Der Mann selbst erlitt dabei so schwere Verletzungen, daß er während der Überbringung ins Spital starb.

Allerlei. Der französische Militärausschuß fordert, daß durch Luftfahrzeuge die ganze Rheingegend überwacht werden müsse. — Die Roten haben auf ihrem Parteitag zu Sena beschlossen, zu beantragen, daß die Reichsregierung in Fällen internationaler Differenzen den Reichstag einzuberufen und ihm Reichschaft abzulegen habe. — Die Spanier sollen in Marocco ein ganzes Regiment verloren haben. — Die Kreisgruppe verzeichnete bei Slovens in London ist von 5 auf 12 b. v. gestiegen. — Der Erzbischof von Petersburg rückt siegreich vor. Man droht ihm, um ihn abzuschrecken, mit der Ermordung. — Schach, des jungen Schah. — Der nächste Friedenskongress findet im Frühling in Rom statt. — Am 4. Oktober wird in Laibach das neue deutsches Theater eröffnet. — Die Cholerarei breite sich in Ungarn besorgniserregend aus. — Das deutsche Luftschiff "M III" ist verbrannt und abgestürzt. Kein Verlust.

Drahtnachrichten.

(A. L. Correspondenzbureau.)

Bom Manöverfeldse.

Feldb. B. i. S. 13. 14. September. Erzherzog Franz Ferdinand ist um 7 Uhr abends im hierigen Absteigequartier angelommen und hat im Manöverfeldse dem Hofdiner präsidiert, vor dessen Beginn er mehrere Herren mit Ansprachen ausgesetzt hatte. Hierauf ist Se. k. u. k. Hoheit nach Stroplo zurückgekehrt.

Hofnachrichten.

D. a. n. z. g. 15. September. Kronprinz Wilhelm ist heute früh hier eingetroffen.

R. i. e. w. 14. September. Kaiser Nikolaus und die gesamte Suite sind von den Mandativen in der Nähe von Rophlow hierher zurückgekehrt.

Dementi.

W. i. e. n. 15. September. Mit Bezug auf das gestern in der Budapester Zeitung "A Rap" veröffentlichte angebliche Interview mit dem Kriegsminister Freiherrn von Schönach wird von diesem selbst erklärt, daß der Minister weder einem österreichischen noch einem ungarischen Journalisten oder Politiker gegenüber irgendwelche Mitteilungen über den Grund seines Rücktrittes gemacht habe. Die im "A Rap" enthaltene Unterredung hat daher nicht stattgefunden und ist die diesbezügliche Nachricht gänzlich aus der Luft gefrischen und unwahr.

Die Obmännerkonferenz.

W. i. e. n. 13. September. Um 11 Uhr vormittags trat im Abgeordnetenhaus unter dem Vorsitz des Präsidenten Dr. Sylvester in Anwesenheit des Ministerpräsidenten Fr. v. Gauthier und des Ministers v. Galeski die Obmännerkonferenz zusammen. Nach dreistündiger Debatte in welche auch Fr. v. Gauthier wiederholt eingriff, einigte man sich, als Einvertragungstag des Abgeordnetenhauses den 5. Oktober zu bestimmen.

Attentat auf den russischen Ministerpräsidenten.

Der russische Ministerpräsident P. A. Stolypin, der seit dem November 1906 an der Spitze des Kabinetts steht, ist Donnerstag während einer Theatervorstellung in Kiew das Opfer eines Revolverattentates geworden. Der Ministerpräsident ist schwer verletzt. Vor einigen Jahren bereits wurde ein Bombenanschlag in seiner Villa verübt, wobei zwei Kinder Stolyps schwere Verwundungen erlitten und der Ministerpräsident selbst leicht verletzt wurde.

Über das vorgebrachte Attentat liegen folgende Meldungen vor:

R. i. e. w. 14. September. Ministerpräsident Stolypin wurde während der Theatervorstellung angegriffen und schwer verletzt. Der Täter wurde verhaftet.

R. i. e. w. 14. September. Ministerpräsident Stolypin erhielt eine Verletzung an der Hand. Die Kugel streifte die Leber und blieb im Mittelgrat stecken.

R. i. e. w. 15. September. Der Anschlag auf den Ministerpräsidenten Stolypin wurde während eines Zwischenaktes verübt. Als Kaiser Nikolaus den Schuß hörte und in die Loge trat, forderte das Publikum die Nationalhymne, die abwechselnd mit einem geistlichen

Choral von allen Anwesenden mehrmals wiederholt wurde. Der Kaiser dankte, sich verbeugend. Hierauf verließ das Publikum das Theater.

R. i. e. w. 15. September. Der Zustand des Ministerpräsidenten Stolypin ist sehr befriedigend. Die Blutung ist unbedeutend. Puls 70. Vermöglich ist das Brustfell verletzt. Die Leber blieb unberührt. Eine Operation ist unnötig. Der Petersburger Kurgang Zeidet ist mit einem Zugzug nach Kiew abgereist.

R. i. e. w. 15. September. Nachdem Stolypin in das Hospital gebracht worden war, bat er Sr. Majestät zu unterbreiten, daß er bereit sei, für den Kaiser zu sterben. Ferner bat Stolypin, seine Gemahlin zu beruhigen und den Priester zu holen.

P. e. t. r. s. b. u. r. g. 15. September. Der deutsche Geschäftsträger hat im Ministerium des Innern und im Ministerium des Auswärtigen seine persönliche Teilnahme an dem Schicksal des Ministerpräsidenten Stolypin ausgesprochen. Die "Nowoje Wremia" drückt die Hoffnung aus, daß das Kiewer Attentat keine Aenderung in dem bisherigen Kurs des Staatschiffes herbeiführen werde.

Die englischen Gäste in Tschi.

B. a. d. F. s. c. h. l. 14. September. Der Lord Mayor und die Mitglieder der Londoner Gemeindevertretung erschienen abends im Kurhaus, wo sie vom Bürgermeister begrüßt wurden. Die Gäste begaben sich in den großen Saal des Kurhauses, wo das Wiener Tonkünstler-Orchester konzertierte.

Für das allgemeine Wahlrecht.

H. a. a. g. 15. September. Der Bürgermeister von Haag hat die Kundgebung zugunsten des allgemeinen Wahlrechtes, die am 19. d. am Tage der Eröffnung der Generalstaaten, stattfinden soll, gestattet, jedoch unter der Bedingung, daß nicht ein förmlicher Umzug stattfinde, sondern daß bloß eine begrenzte Anzahl von Delegierten die Petition überreiche.

Gegen den Krieg.

B. a. t. s. 15. September. Der Verwaltungsausschuss der sozialistischen Partei trat gestern abend in Gegenwart der Vertreter des internationalen Büros zusammen und saßte einen Beschluskantrag, wonin die unverzügliche Einberufung des internationalen sozialistischen Büros verlangt wird. Ferner wurde beschlossen, einen Aufruf gegen den Krieg zu veröffentlichen und am 23. und 24. d. Mts. Versammlungen abzuhalten, um den sofortigen Zusammentreffen des Parlaments zu fordern. Diese Beschlüsse werden der deutschen sozialdemokratischen Partei übermittelt werden. Im Aufruf wird erklärt, niemand in Frankreich wolle einen europäischen Krieg. Es sei unmöglich, daß sich dieses Verbrechen vollziehe.

Von der türkischen Flotte.

R. o. n. s. a. n. t. i. n. o. p. e. l. 15. September. Der Seni. Gazeta zufolge soll die türkische Flotte einige russische Häfen des Schwarzen Meeres besuchen.

Die Cholera.

B. u. l. a. r. e. s. 15. September. Bis heute sind im ganzen 6 Todesfälle an Cholera vorgetreten. Alle diese Fälle ereigneten sich in einem Dorfe im Bezirk Braila. Die Stadt und der Hafen Braila sind gänzlich cholerasfrei.

Das russische Unterrichtsbudget.

P. e. t. r. s. b. u. r. g. 15. September. Der in der Duma eingebrachte Etat des Ministeriums für Volksschulförderung sieht Ausgaben von 114 Millionen, gegenüber dem Vorjahr um 18 Millionen mehr, vor.

Die Gebietsabtretungen im Kongo.

P. a. r. i. s. 15. September. In einer Note der Agence Havas wird erklärt, daß für die in den Blättern veröffentlichten, sehr oft phantastischen Mitteilungen über angebliche Gebietsabtretungen im Kongo nur deren Verfasser verantwortlich sind.

Türkei.

R. o. n. s. a. n. t. i. n. o. p. e. l. 18. September. Der Ball von Skutari bittet die Regierung, die nötigen Summen zum Lebensunterhalt der katholischen Geistlichen der Mission Sicherzustellen, bis die Bevölkerung wieder in der Lage sein werde, die Bedürfnisse der Geistlichen selbst zu bestreiten.

Der Aufstand in China.

V. o. n. d. o. n. 14. September. Wie aus Peking gemeldet wird, bleibt Tsingtau isoliert. Man bestreitet, daß der Mangel an Waffen bald zu Blutbeschüsse in der Stadt selbst führen wird. Alle Augenblicke zu der

Stadt sind von den Ausständischen besetzt. Aus Suiju werden Blasphemien und aus Klapink Kämpfe berichtet. Wilde fremdenfeindliche Gerüchte sind im Umlaufe. Die Missionäre von Wanshan flüchteten nach dem nächsten sicheren Ort. Die Lage wird im allgemeinen als sehr ernst angesehen. Nach einem Telegramm aus Tschinkung machte der britische Konsul, der zurzeit mit der Wahrechnung der amerikanischen Interessen betraut ist, heute sich bekannt, daß alle britischen und amerikanischen Untertanen der Provinz Szechuan sich sofort nach den nächsten sicheren Orten begeben sollten, bevor die Lage ernster würde.

Vom wirtschaftlichen Kampfplatz.

Bilbao, 15. September. Die Streikenden haben die Schienenwege an mehreren Punkten zerstört, Arbeiter mit Steinen beworfen, jene Arbeiter, die geschickt worden waren, die Eisenbahnstrecke wieder instandzusetzen, eingesperrt und Telephon- und Telegraphenleitungen zerschnitten. Es herrscht Mangel an Getreide. Man meldet einige Zusammenstöße zwischen den Ausständigen und der Gendarmerie sowie den Truppen.

San Sebastián, 15. September. Die Arbeiterverbände haben mit 97 gegen 64 Stimmen beschlossen, zum Zeichen der Sympathie für die Streikenden in Bilbao heute gleichfalls zu streiken.

Brandlegung.

Mustermann, 14. September. Die gerichtliche Untersuchung hat ergeben, daß das Feuer auf dem Holzlagernplatz im Ferdinandshafen auf Brandstiftung zurückzuführen sei.

Telegraphischer Wetterbericht des Hydrographischen Amtes der k. u. k. Kriegsmarine vom 15. September 1911.

Wetterbericht:

Das Hauptminimum im N hat sich um ein Gründes verschoben, das Barometermaximum im NW ist intensiver geworden. Ein Streifen tiefen Drudes zieht sich von NW gegen SW, mit einer Teildruckstufe über der Riviera.

In der Monardie ist im W eine Übung eingetreten, im E noch heiteres Wetter. An der Adria Scirocco, gegen N zunehmende Bewölkung, wärmer. Die See ist im N ruhig, im S geträufelt.

Boraussichtliches Wetter in den nächsten 24 Stunden für Pola: Veränderlich, meist wolzig, zeitweise Regen und Gewitter, fühlbar.

Barometerstand 7 Uhr morgens 759.9
2 " nachm. 761.0
Temperatur: um 7 " morgens + 21.0
" " nachm. + 18.8
Regenbezug für Pola: 148.9 mm.
Temperatur des Seewassers um 8 Uhr vorm.: 21.6
Ausgehen um 8 Uhr — nachmittags

Dass Herr Garcia wohlbehalten in Southampton und New York angekommen war, erfuhr ich einige Wochen danach aus folgendem Briefe:

Lieber Herr Williams!

Ihre Glüte in jener Nacht in London kann ich nie vergessen. Nur Ihnen verdonke ich, daß ich noch am Leben bin. Warum, brauche ich Ihnen wohl nicht ausseinerbarzusehen. Die einfache Konstatierung der Tatsache mag genügen. Ich hoffe, meine Dankbarkeit noch in einer greifbareren Form ausdrücken zu können. Ein zweiten verbleibe ich mit besten Grüßen

Ihr dankbarer

Emanuel Garcia.

2.

Kurz nach diesem merkwürdigen Abenteuer erlangte ich meine Approbation als Arzt, und mit Hilfe meiner Tante gelang es mir bald, eine einträgliche Praxis in Richmond zu erwerben.

Mein neues Heim, dem meine Schwester Helen vorstand, lag am Rande der Stadt; es war eine einzelne kleine Villa, an deren Gartentür ein glänzendes Kupferschild prangte mit der Aufschrift „Dr. med. Eduard Williams, prakt. Arzt“, worauf ich in der ersten Zeit nicht wenig stolz war.

Als Assistenten hatte ich einen jungen Herrn namens Gregor; außerdem hielt ich einen Laufburschen und ein Dienstmädchen. Ein Jahr lang ging alles schön und gut. Helen war eine ausgezeichnete Wirtschafterin, so daß ich nicht im mindesten das Bedürfnis hatte, mich in die ehelichen Fesseln zu schlagen. Ich fühlte mich zufrieden und glücklich und lebte in wohlgeordneten Verhältnissen. Keinerlei Mislang hatte unser ruhiges und gemütliches Dasein gestört, und es versprach auch für die Zukunft alles Gute, als es sich mit einemmal ohne das geringste vorherige Anzeichen ganz und gar änderte.

Es war Ende Dezember. Ich war gerade mit Frühstück fertig, da bekam ich von einem Patienten, dessen Wiederherstellung mir sehr am Herzen lag, die Nachricht, ihn doch so rasch wie möglich zu besuchen. Ich zog also meinen Überzieher an und machte mich sofort auf den Weg.

(Fortsetzung folgt.)

Emil Scholl: Das Kuckuckskind.
Zweite Auflage. — Diesem Roman darf man vielleicht eine ähnliche Dauerhaftigkeit prophezieren, wie sie Otto Ludwig's Roman „Zwischen Himmel und Erde“ bewährt hat.

Bereit in der Schrinner'schen Buchhandlung (C. Mahler).

Die Dame im Pelz

Kriminalroman von G. W. Appleton
Nachdruck verboten.

Es handelt sich hier um Leben und Tod, sagte Mortimer ohne Umschweife zu dem Kostümier, und es ist keine Zeit zu langem Bedenken.

Sie brauchen aber deshalb keine Angst zu haben — es geschieht Ihnen nichts. Unser Freund hier — dabei deutete er auf Herrn Garcia — wünscht, aus politischen Gründen London unerkannt zu verlassen. Der andere Herr will, wenn sich's machen läßt, derweilen ihn maskieren. Können Sie das bewerkstelligen?

Der Angeredete erschrak die Situation sofort.

Zwar, antwortete er, ich verstehe. Schön. Er warf einen müsternden Blick auf Herrn Garcia und verschwand.

Nach etwa einer Viertelstunde erschien er wieder mit den nötigen Utensilien, die gewünschte Umwandlung zu vollziehen, und machte sich gleich aus Werk. Das Resultat war einfach großartig. Als ich mich im Spiegel betrachtete, hätte ich fast schwören können, ich wäre Herr Garcia selbst. Als wir unseren Gastfreund nun von fernerer Verfolgung freiwussten, wünschten wir ihm Lebewohl und gute Reise, gingen durchlos hinunter auf die Straße, nahmen eine Droschke und fuhren eilig nach Station Buston, wo wir den Überpools Schnellzug gerade noch erreichten. Mortimer stieß die Schranken auf und schob mich samt meinem Handkoffer in ein Kupe erster Klasse. Als ich zum Fenster hinausjag, bemerkte ich, wie zwei von den vier Männern plötzlich auf den Personen stürzten und, während sich der Zug schon in Bewegung setzte, in den hintersten Wagen sprangen. Vor Wissenden hatte ich bereits meinen eigenen Anzug wieder angezogen, die Perücke und die übrigen Maskeierungssätze weggeworfen, und als der Zug zum Bahnhof hinaufzehr, sprang ich hinunter, während meine Feinde eine vergebliche Spritztour nach Liverpool machten, worüber ich herzlich lachen mußte.

WEINLESEFEST Restaurant Werker

Sonntag den 17. September findet im Garten des „Restaurant Werker“ ein Weinlesefest verbunden mit Schönheitskonkurrenz, Preisscheiben, Juxpost, Juxbazar, American Bar und Tanzunterhaltung statt.

Den musikalischen Teil des Programmes besorgt die Musik des Inf.-Regts. Nr. 87.

Die zur Verteilung gelangenden Preise aus Wertgegenständen bestehend sind folgende:

Schönheitskonkurrenz: 1. Preis eine goldene Damenuhr, 2. Preis eine goldene Halskette mit Anhänger, 3. Preis ein goldener Damenring; Preisscheiben:

1. Preis eine silberne Herrenuhr, 2. Preis eine silberne Zigarettenetosse, 3. Preis eine Brieftasche mit Silberbeschlag; außerdem noch ein vierter Preis.

Für einen reichhaltigen Inhalt des Juxbasars ist gesorgt.

Beginn um 4 Uhr nachmittag, das Tanzen um 10 Uhr abends. Das Preisscheiben beginnt um 10 Uhr vorm.

Nach den getroffenen Vorbereitungen zu schließen verspricht das Fest ein sehr gelungenes zu werden. Seitens des veranstaltenden Komitees ergeht an die p. t. Garrison und das p. t. Publikum hiermit die höfliche Einladung zur Teilnahme an dem Feste.

die höfliche Einladung zur Teilnahme an dem Feste.

Eintritt per Person 20 Heller.

AUGENARZT
Dr. Mauro Depiera

hat sein Ambulatorium wiedereröffnet in

Via dell'Arsenale 11

II. Stock.

VIII. Internationales L.-T.-Turnier in Pola. Spielordnung für den 16. September 1911.

Stunde	Court			
	I	II	III	IV
	Via Milizia			Werker
2½	Glas-Luschin S. O.	de Colle-Banfield S. H. a.	Hudek-Wolf S. O.	—
3¼	Meyern-Anatole S. O.	Amende-J. Breza S. O.	(Hudek) (Ludwig) Bertrand	—
		H.-Singer S. O.	M. D. H.	
4	C. Bertrand-Banfield S. O.	Baumgartner-Baumg. Planner-Wolf M. D. H.	Andrian-Katzlantschitz S. O.	—
4¾	Schützenan-Poten S. O.	Bertrand-Leyrer Lendlmayer-Nagel D. O.	Banfield-H. Singer-Truden D. O.	5 Uhr Pachner-Deskovich S. H. b.
5½	J. v. Planner-K. Baumgartner S. O.	Maschka-G. Breza S. H.	Amende-Hold S. H.	Nagel-Hesse S. H. b. (Schluß)
Eventuell	Poten-Arvay Offiz. S. O.	Anatole-Luschin S. H. a.	Heyssler-de Colle S. O.	—

Schiffdrucksorten-Verlag Jos. Krmpotić, Pola

Das ist egal

wo Sie wohnen, denn wir liefern sämtliche

Kolonialwaren, Delikatessen, Weine etc.

franko ins Haus.

Büchel-Kunden erhalten Rabatt.

Aufmerksame und schnelle Bedienung.

Wer auf die wirklich gute Ware

den Wert legt

wird sicher einen Versuch machen

bei der Firma

B. Buch (ex Camburin)

Via Arsenale 9

Telephon 179

Empfängt von 11—12 und von 3—4.

Kleiner Anzeiger.

R. B. u. G. 2. ! Heute Zusammenkunft bei Werner.
Strömter herbei! 1822

Für Feinschmecker! Steirische Brat- u. Backföhner
lebend, eigene Bäckerei, sowie
Böhm-Bier empfiehlt Frühstückstube A. Blöbner,
S. Pollicarpio, Via Veterani 15.

Zwei Zimmer dreiflügelig, mit Garten, sofort zu ver-
mieten. Villa "Carla", Ende Via Be-
rudella, Nähe der Landwehrstraße. 332

Schön möbliertes Zimmer. Gassenfront, ist zu ver-
mieten. Via Besenghi 6, 3. Stock. 3

kleines, freundliches möbliertes Zimmer ist zu ver-
mieten, mieten. Via Muzio 69. 1794

Rein möbliertes Rabinett sofort zu vermieten. Via
Starzovici 35. 1796

Schöne Wohnung bestehend aus 4 Zimmern,
Kabinett, Bad und Küche zu vermieten. Via Monte Nigzi 3. 1797

Zu vermieten Wohnung bestehend aus 4 Zimmern,
Kabinett und Küche. Via Nasin-
guerra 6. 1800

Im modernen Stil möbliertes Zimmer zu vermieten.
Via Santorio 16. 1792

Deutsche Frau übernimmt Wäsche zum Bügeln. Adrefse
in der Administration. 1786

Die wohlbekannte Modellia in Damenbüten bringt
heim zur Kenntnis, dass sie einen neuen Salon in Via Baro 13 eröffnet
hat. Neueste Formen und Modelle. Zu zahlreichen
Besuchen seitens der p. t. Damenstube empfiehlt sich
hochachtungsvoll Antonie Grunerisch. 1785

Delles reines Kabinett neben der deutschen Staats-
schule ist um 20 Kronen zu vermieten. Via Castropola 27. 1787

Komplette Zimmer- und Küchenmöbelung wegen
bringend zu verkaufen. Via Dante 88. 1806

Möbliertes Zimmer mit separatem Eingang zu ver-
mieten. Via Tartini 6. 1801

Deutsch's einfaches Stubenmädchen sucht sofort ge-
reinigen, Wäsche, Bügeln verlangt, Junger, Diener,
Küchin vorhanden, Vorstellung 8 bis 10 vormittags.
Auskunft erteilt die Administration. 1805

Marinebeamter jung, wünscht mit hübschem gebil-
det zu machen. Unter "A. B.", Hauptpost-
Lagernd. 1803

Lebendes steirisches Bettläger auf sonnurenlosen
Preisen im neuen Ge-
schäft Via Promontore 10, gegenüber der Markt-
halle, täglich neue Ankunft. 1808

Ein möbliertes Zimmer in der Nähe der Marine-
kaserne ab heute zu ver-
mieten. Via Metastasio 8. 1812

Ottaklon fast neues Buch-Motorrad zu verkaufen. 1814

Fall neues Motorrad kaufen. Via Campomarzio 26.
1816

Schulbücher für die 2. Bürgerschule gut erhalten
werden gekauft. J. Langer, Via Besenghi
Nr. 6, 3. Stock. 1818

Wohnung 3 Zimmer, Küche nebst Zubehör, Monte
Coppesella 1 zu vermieten. Anzufragen
Via Veterani 1, 1. Stock rechts. 1766

Wer ratsch und bisschet Darlehen benötigt,
Polaer Tagblatt. 281

Darlehen gegen Vormerkung an I. u. I. Offiziere und
Gesellen Staatsbeamte (XI Rangklasse bis zu 4000,
X bis 6000, IX bis 9000 ic.) vermittelt A. von
Euschány, Triest, Corso 10. 362

Villa zu vermieten. Auskunft in der Administration. 922

Verchiedene Möbel, Lampen, Bücher und Bilder sind
zu verkaufen. S. Pollicarpio 203,
2. Stock, Tür 7. G. R. 1824

Foxterrier weiß mit schwarzem Fleck am linken Auge,
hört auf Namen, "Trix" ist verloren. Ab-
stellung gegen Belohnung Via Campomarzio 14. 1827

Jenes Fräulein, aufmerksam gemacht wurde, wird
erucht unter "86" Hauptpost Pola bekannt zu geben,
ob Korrespondenz gestattet. 1820

Schön möbliertes Zimmer sofort zu vermieten. Via
Tartini 38, 1. Stock. 1819

Küzin mit Jahreszeugnissen, die selbständig losen
lann, wird neben Diener zu einem kinderlosen
Ehepaar geholt. P. P. Via Stazione 9, 2. Stock,
Tür 12. 1821

Elegant möbliertes Zimmer zu vermieten mit einem Bett-
ten, nebst einem großen Salon mit Klavier, beide
Zimmer dreiflügelig, mit Gas, freiem Eingang, par-
tere. Via Gissano 24 (et Villa Teguc). 1823

Für Motten und Schaben "H a u" zu rufen, er
bringt ein reines Einbinden und trägt sämtliche
alten Kleider fort, daß die gut erhaltenen Kleidungs-
stücke unberührt bleiben und bezahlt gute Preise;
mittels Korrespondenz; kommt sofort. W. Hant
Hotel "Metramar". 1826

Als Erzieherin wünscht 19jähriges Fräulein Stelle
in Pola oder nächster Umgebung. Selbst
war durch 14 Monate bei einer gräßlichen
Herrlichkeit in Italien in gleicher Eigenschaft ange-
stellt. Gute Pflegerin. Ges. Anträge unter "S. R."
an die Administration. 1766

Ein großes und ein kleines möbliertes Zimmer
mit freiem Eingang, auch mit Klo, ist sofort zu ver-
mieten. Via Giosue Carducci 27, parterre links.
1828

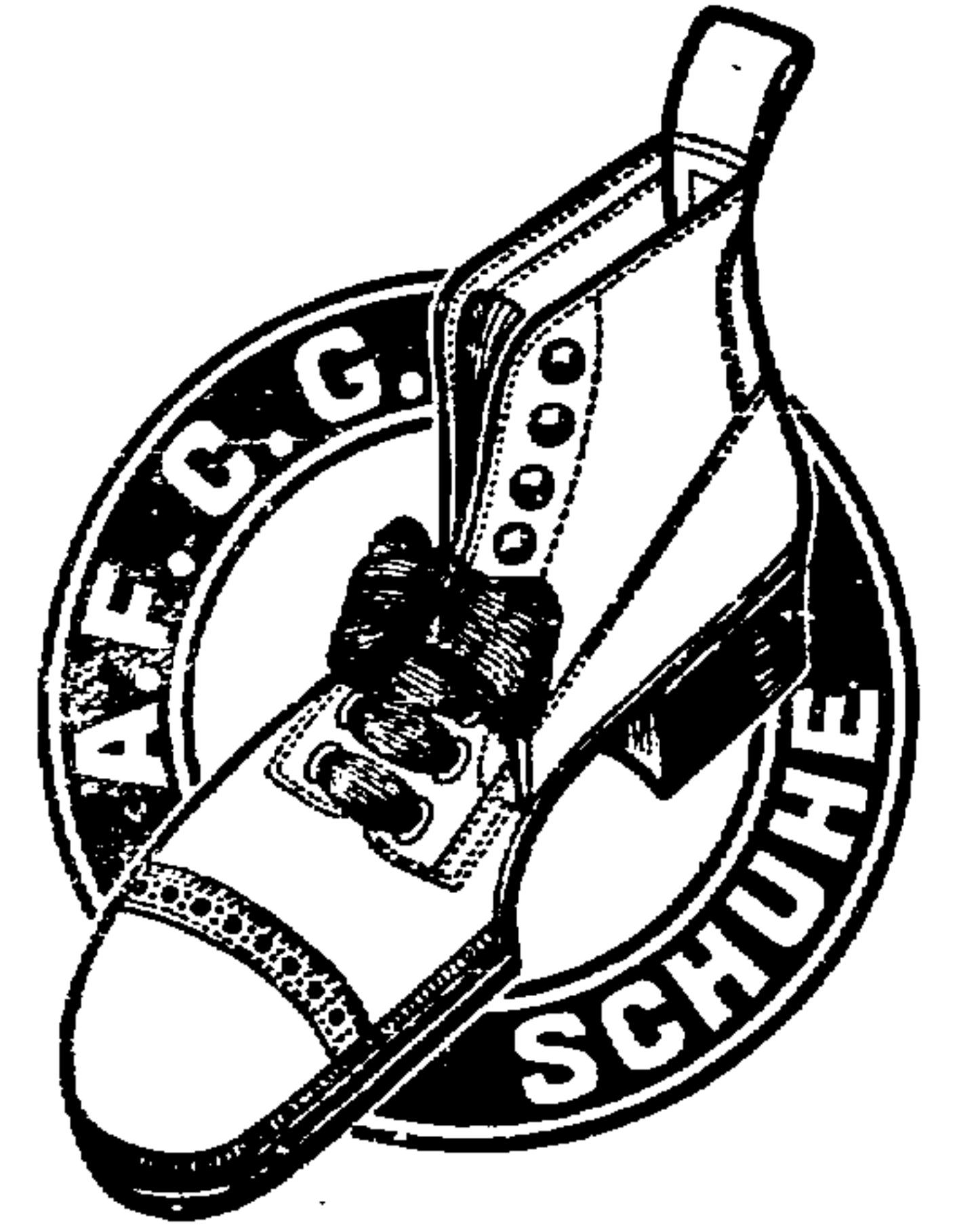
Züchtige Damenschneiderin mit vorzüglichem
Neuherrn wird
promptst aufgenommen bei Ignazio Stei-
ner. P. Foro. 11

Für abholbare Marine-Einfährlinge. Elektroinge-
nieure oder
Elektrotechniker, sie im Projektieren und Acquistion,
der italienischen Sprache mächtig, von erfassender
Elektrofachkenntnis gesucht. Offerte an die Abteilung
für jahrs 1000. 1861

Unsere Schuhwaren

sind erstklassig, elegant, garantiiert
haltbar und unerreicht billig.

331



Großtes Unternehmen seiner Art in der Monarchie.
Alfred Fränkel Com.-Ges.
Verkaufsstelle: Pola, Via Sergia 14.

Kataloge gratis und franko! 130 Filialen des In- und Auslandes! 18.000 Paar pro Woche!

Fixe Preise **Billige Preise**

SPEZIAL-ABTEILUNG

für

**Knaben- und Mädchen-
KONFEKTION****Reichhaltige Auswahl**

Anzüge Gambetta, Kleidchen, Raglans,
Paletots, Pellerinen, Regenmäntel, Ma-
trosen-Jacken, Golf-Jacken, Wäsche,
Schürzen, Mützen

Ignazio Steiner

GÖRZ POLA TRIEST
PIAZZA FORO

Zimmermaler Vladimir Vojska übernimmt
allerlei Malerarbeiten.

Anmeldungen und Bestellungen werden
in Via Sergia 59 entgegengenommen. 277

Kautschukstempel

liefert schnell und billig

Jos. Krmpotic : Pola

Banca Provinciale Istriana

Pola, Via Sergia 67

BANK- UND WECHSELSTUBE

Spesenfrei Einlösung von Kupons und verloster Werte

Besorgung von Heiratskautionen

und spesenfrei Durchführung der Vinkolierung. An- und Verkauf von Wertpapieren und Losen

Spareinlagen auf Büchel 4% verzinst. Die Rentensteuer

werden derzeit mit --- 4% trügt die Anstalt ---

Versicherung gegen Verlosungsverlust. Promesse zu allen Ziehung.

Politeama Ciscutti, Pola

Baßspiel **Ulrich Böhnenküller**

Direktion: Dr. RUDOLF BEER

Heute Samstag 16. September

Beginn pünktlich 8.30

Erstes Gastspiel des Fräulein

HERMINE HERMA

Novität! Großer Lacherfolg!

Die Jammerpepi

Posse mit Gesang in 3 Akten v. A. Engel.

Sonntag 17. September:

Er und seine Schwester

Operettenposse in 3 Akten von Buchbinder.

Zweites Gastspiel Hermine Herma.

"Restaurant de la Ville"

(CUZZI)

POLA, VIA CARDUCCI

Ganz neu hergerichtete Kegelbahn.

Pilsner Bier, vorzügliche in- und aus-
ländische Weine, zu jeder Tageszeit stets
gut zubereitete warme und kalte Speisen.

Größte Sauberkeit. Aufmerksame Bedienung.

Zu zahlreichem Besuch, sowohl seitens
der hohen Garnison sowie des hoch-
geehrten Publikums, laden ergebenst ein

1749 L. Kučerík, Restaurateur.

Hallo! Achtung!

Die vollständig neu her-
gerichtete Kegelbahn im
Gasthause

Alla bella Persia

Via Muzio 43
wurde heute eröffnet.

Für die Herbstsaison trafen ein:
Favorit-Modenalbum 85 Heller,
Diebne paristenne Kr. 2, Elite-
Album Kr. 2, Butterid-Moden-
album Kr. 1.50, Saison pari-
sienne Kr. 1.50
Vorläufig bei
G. Schmidt, Buchh., Foro 12.

Hämorrhoiden!**Magenleiden!****Hautausschläge!**

Rostenlos teile ich auf Wunsch jedem, welcher
an Magen-, Verdauungs- und Stuhle-
schwäche, Blutslockungen, sowie an
Hämorrhoiden, Flecken, offenen Beinen,
Pustulen, etc. leidet, mit, wie zahlreiche
Patienten, die oft Jahr lang mit solchen Leiden
beschattet waren, von diesen kranken Uebeln
schnell und dauernd befreit wurden. Hunderte
Dank- und Anerkennungsschreiben liegen vor.
Krankenschwester Klara,
Wiesbaden, Walkmühlstrasse 12. 121